

# Owner's Manual

BABYBJÖRN TRAVEL CRIB LIGHT



## **IMPORTANT!**

Please read all instructions before assembly and use of product.

**Keep instructions for future use.**

## **¡IMPORTANTE!**

Lee este manual con atención antes de usar el producto.

**Consévalo para poder consultarlo en el futuro.**

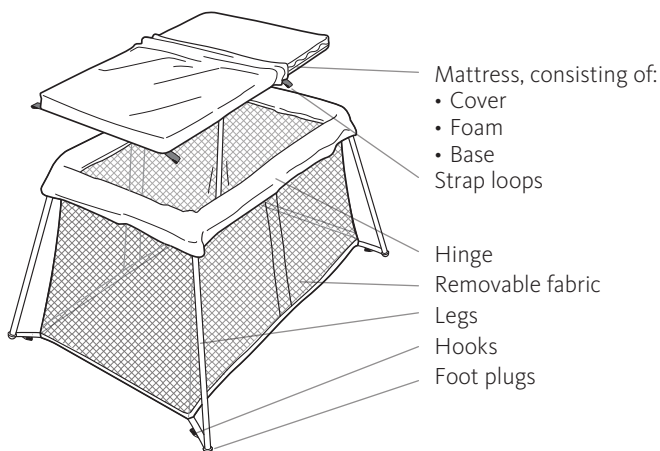
**BABYBJÖRN®**

## BABYBJÖRN TRAVEL CRIB LIGHT

Congratulations on choosing the BABYBJÖRN Travel Crib Light, which is a safe, practical and stable travel crib that helps ensure that your child will sleep securely and comfortably. The travel crib can be used for newborns and children up to around three years of age.

### PARTS OF THE BABYBJÖRN TRAVEL CRIB LIGHT

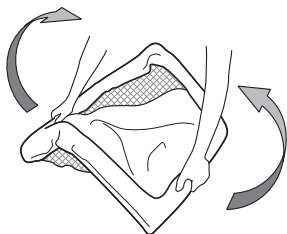
Refer to these parts when reading the instructions.



#### **IMPORTANT!**

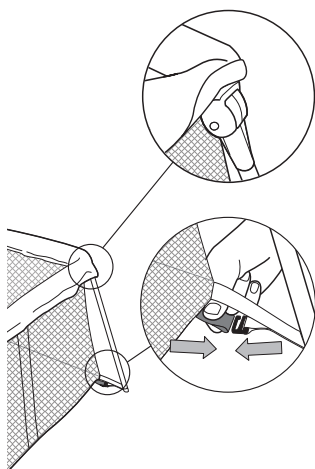
Do NOT use the travel crib without the original mattress with base from BABYBJÖRN. Not using the stiffened base can result in your child overturning the crib.

## ASSEMBLING THE CRIB



1. Open the bag. Lift out the crib.

Hold the two short sides. Turn the crib so its legs are towards the floor and unfold it with one clear movement so that the legs unfold.



2. Make sure that each leg is locked in place.

3. Place the mattress, base down, inside the crib. Pull the four red strap loops on the underside of the mattress cover through the holes in the bottom of the crib. Fasten each loop to a red hook.

### TECHNICAL INFORMATION

- Weight: 13 lb/6 kg (including case)
- Height/length/width when transported: 19 x 23.5 x 5.5 in/49 x 60 x 14 cm
- Height/length/width when assembled: 32 x 44 x 24 in/82 x 112 x 64 cm
- Mattress: 23.5 x 41 in/60 x 105 cm
- Fabric: 100% polyester
- Bottom surface of mattress cover: 100% polyester
- Top surface of mattress cover: 50% polyester, 50% polyurethane (PU)
- The fabrics closest to your child are Oeko-Tex Standard 100, product class 1 - approved for baby products.



## FOLDING UP THE TRAVEL CRIB

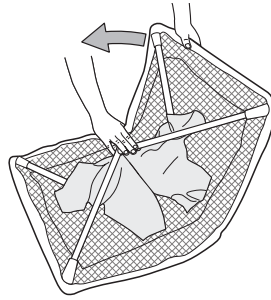
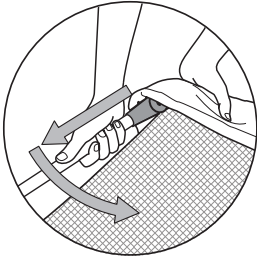
---

1. Release the strap loops holding the mattress in place. Remove the mattress from the travel crib. Fold up the mattress with the base and place in the bag.

Release one leg at a time by pulling the legs out. PULL!

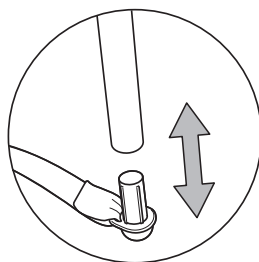
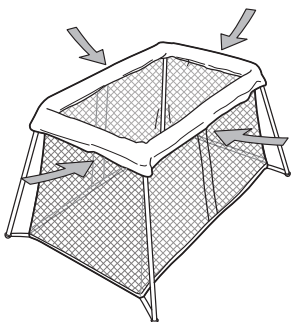
2. Once released, fold the legs down and lay them diagonally.

Fold up the travel crib. Place the crib in the bag between the folded mattress.



## WASHING THE TRAVEL CRIB

1. To wash the crib, remove the fabric by opening the four zippers on each side of the upper edge.
2. Pull out each foot plug and release the fabric from the legs.



### WASHING INSTRUCTIONS

**Fabric:** Machine wash in warm water. Do not tumble dry. The crib should be assembled when replacing the fabric. Reinsert the foot plugs and then close the zippers.

**Mattress cover:** Machine wash in hot water.

**Mattress foam:** Do not machine wash.

**IMPORTANT!** After washing, please ensure that all four zippers are completely closed before use.

If you have questions or if there is anything you do not understand, call BabySwede/BabyBjörn Customer Service at 866-424-0200.



## **WARNING!**

Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

- Do NOT use the product without the original mattress with base from BABYBJÖRN.
- Not using the stiffened base can result in your child overturning the product.
- Do not use more than one mattress in the crib.
- Always provide the supervision necessary for the continued safety of your child. When used for playing, never leave your child unattended.
- Discontinue use of the product when child is able to climb out or reaches the height of 35 in. (890 mm).
- When child is able to pull to standing position, remove bumper pads, large toys, and other objects that could serve as steps for climbing out.
- Do NOT use the product if it is not correctly assembled: all of the legs must be locked in the extended position, all four zippers closed and the mattress with the base down must be firmly against the bottom of the product. Check all fittings regularly for security.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their back to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- Strings can cause strangulation! Do NOT place items with a string around a child's neck such as hood strings or pacifier cords. Never suspend strings over product or attach strings to toys.
- Do NOT place product near window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
- Do NOT let the child play with the product when it is folded up, or if the fabric has been removed.
- Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers. Not sold and intended for that purpose, they can cause suffocation.
- Do NOT use a water mattress with this product.



- The product, including side rails, must be fully erected prior to use.
- After raising side, make sure latches are secure.
- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of a product. Never add such items to confine child in product.

## Infants can suffocate

- in gaps between a mattress too small or too thick and product sides.
- on soft bedding.

NEVER add a mattress, pillow, comforter, or padding.

### **IMPORTANT!**

Check this product for damaged hardware, loose joints, torn mesh/fabric, missing parts, or sharp edges before assembly and periodically during use. Do NOT use if any parts are missing, damaged, or broken. Contact BabySwede for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

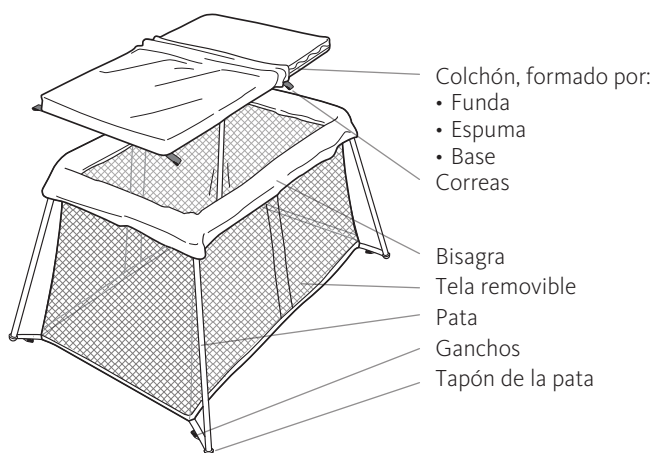


## CUNA DE VIAJE LIGHT BABYBJÖRN

Felicitaciones por haber elegido la Cuna de Viaje Light BABYBJÖRN, una cuna segura, práctica y estable para los viajes, para que tu bebé se sienta seguro y duerma perfectamente. La cuna de viaje puede usarse para un recién nacido y hasta que el niño cumpla 3 años aproximadamente.

### PARTES DE LA CUNA DE VIAJE LIGHT BABYBJÖRN

Consulte estas partes mientras lee las instrucciones.

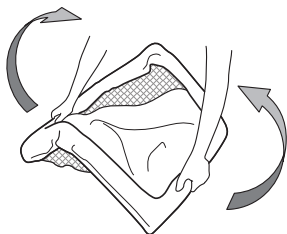


#### **¡IMPORTANTE!**

NO utilices la cuna de viaje sin el colchón original de BABYBJÖRN con la base. Sin la base rígida el niño puede volcar la cuna.

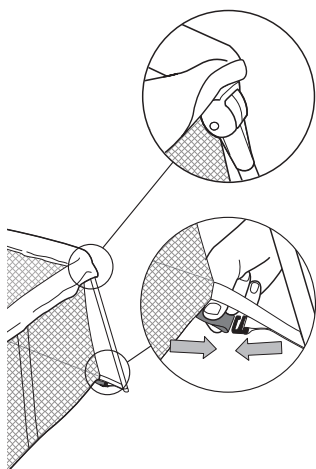


## ARMADO DE LA CUNA DE VIAJE



1. Abra la bolsa. Retire la cuna.

Agarre los dos costados cortos. Dé vuelta al producto para que las patas queden hacia el piso y ábralo con un solo movimiento directo para que se desplieguen las patas.



2. Compruebe que cada pata queda asegurada en su sitio.

3. Coloca el colchón con el tablero del fondo hacia abajo. Tire de las cuatro correas rojas situadas en las cuatro esquinas en la parte inferior de la funda del colchón y páselas a través de los agujeros en la parte inferior de la cuna de viaje. Abroche cada correa a un gancho rojo.

### DATOS TÉCNICOS

- Peso: 13 lb/6 kg (bolsa incluida)
- Altura/longitud/anchura plegada para transporte: 19 x 23.5 x 5.5 in/49 x 60 x 14 cm
- Altura/longitud/anchura abierta: 32 x 44 x 24 in/82 x 112 x 64 cm
- Colchón: 23.5 x 41 in/60 x 105 cm
- Tela de la cuna: 100% poliéster
- Superficie inferior de la funda del colchón: 100% poliéster
- Superficie superior de la funda del colchón: 50% poliéster, 50% poliuretano (PU).
- Los tejidos en contacto con el niño cumplen con la norma Oeko-Tex 100, clase 1, para productos para bebés.



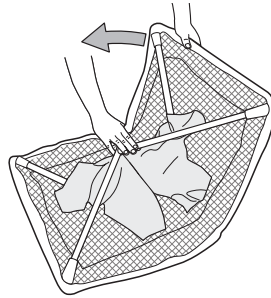
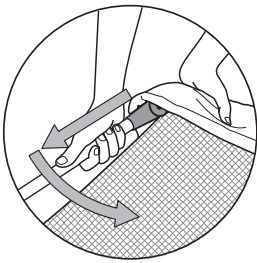
## PLEGADO DE LA CUNA DE VIAJE

1. Suelte las tiras que sujetan el colchón. Saque el colchón de la cuna de viaje. Pliegue el colchón con la base e introdúzcalo en la bolsa.

Libere una pata por vez tirando de las patas hacia fuera. ¡TIRE!

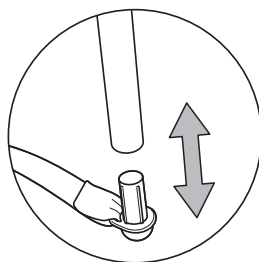
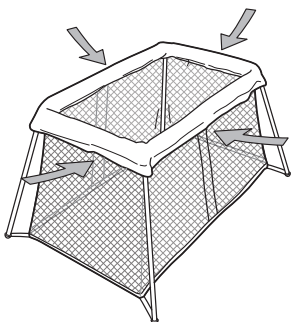
2. Una vez liberadas, pliegue las patas y apóyelas en posición diagonal.

Pliegue la cuna de viaje. Coloque la cuna en la bolsa entre el colchón plegado.



## LAVADO DE LA CUNA DE VIAJE

1. Para lavar la cuna, saque la tela abriendo los cuatro cierres en cada costado del borde superior.
2. Saque los tapones de las patas y retire la tela de las patas.



### INSTRUCCIONES DE LAVADO

**Tela de la cuna:** lavado a máquina, agua tibia. No secar en secadora. El catre debe estar armado cuando se vuelve a colocar la tela. Volver a introducir los tapones de las patas y después, cerrar los cierres.

**Tela del colchón:** lavado a máquina, agua caliente.

**Espuma de colchón:** No lavar a máquina.

**¡IMPORTANTE!** Después de lavar la cuna, asegúrese de cerrar completamente las cuatro cremalleras antes de usarla.

Si tiene alguna pregunta o duda, sírvase llamar a BabySwede LLC/ BabyBjörn Customer Service al 866-424-0200.



## **⚠ ¡ADVERTENCIA!**

Si no se obedecen estas advertencias y se siguen las instrucciones podría resultar en lesiones graves o la muerte.

- NO utilices el producto de viaje sin el colchón original de BABYBJÖRN con la base.
- Sin la base rígida, el niño puede volcar el producto.
- No utilice más de un colchón en la cuna de viaje.
- Proporcione siempre la supervisión necesaria para una seguridad constante de su hijo. Cuando lo use para jugar, nunca deje al niño sin atención mientras juega.
- Deje de usar el producto cuando el niño sea capaz de trepar fuera del mismo o alcance la altura de 35 in. (890 mm).
- Cuando el niño pueda pararse, saque las chichonerías, los juguetes grandes y otros objetos que puedan servir como escalones para trepar y salir.
- NO use el producto de viaje si no está armado correctamente. Todas las patas deben estar debidamente colocadas, los cuatro cierres deben estar cerrados y el colchón con la base dirigida hacia abajo debe estar colocado firmemente contra el fondo del producto.
- Para reducir el riesgo de la muerte blanca (SMSI), los pediatras recomiendan acostar a los niños sanos boca arriba para dormir, salvo que su médico prescriba lo contrario.
- ¡Los cordones pueden causar estrangulación! NO coloque artículos con un cordón alrededor del cuello del niño, tales como cordones de capucha, cordón del chupete, etc. No cuelgue nunca cordones sobre el producto ni ponga cordones en los juguetes.
- NO coloque el producto cerca de una ventana donde los cordones de las persianas o cortinas puedan estrangular al niño.
- NO deje que el niño juegue con el producto mientras está plegado, o si se ha retirado la tela.





- Nunca use las bolsas de plástico del empaquetado o películas de plástico como fundas para el colchón que no se vendan o se fabriquen para dicho propósito porque pueden causar asfixia.
- NO use un colchón de agua con este producto.
- El producto, incluyendo los carriles laterales, debe estar completamente armado antes del uso.
- Después de levantar los lados, asegúrese de que las trabas estén firmes.
- El niño puede quedar atrapado y morir si se pone una red o una cubierta improvisada sobre el producto. No añadas nunca ningún artículo de ese tipo para encerrar al niño en el producto.

## Los bebés pueden asfixiarse

- en los espacios entre un colchón muy pequeño o muy grueso y los costados del producto.
- en ropa de cama blanda.

NUNCA agregue un colchón, cojín, edredón o acolchado.

### ¡IMPORTANTE!

Antes del armado y regularmente durante el uso, inspeccione este producto para comprobar si hay herrajes dañados, uniones flojas, malla/tela rota, partes que faltan o bordes filosos. NO use el producto si falta, está dañada o rota alguna pieza. Póngase en contacto con BabySwede para obtener piezas de repuesto e instrucciones si es necesario. No sustituya piezas.



## 2 YEAR EXPRESS WARRANTY

BABYBJÖRN warrants to the original consumer purchaser that this product will be free from defects resulting from material, design or workmanship for two (2) years from the original date of purchase.

If any defect is discovered within six (6) months from the date of purchase, we ask you to call the retailer where the product was purchased, to arrange for the replacement of the defective product. If this is not possible, please contact BabySwede LLC., following the instructions below.

If any defect is discovered after six (6) months and within two (2) years from the date of purchase, we ask you to call BabySwede LLC at 866-424-0200 You will be given a return authorization number and asked to send us the defective product, postage prepaid, along with proof of purchase. Please send the product to: BabySwede LLC, 1157 Rockside Road, Cleveland, OH 44134.

If BabySwede determines that the product is defective, BabySwede will either repair or replace the product and return it to you, all at BabySwede's expense.

This warranty applies only to defective original material, or to defects arising from faulty workmanship. The warranty does not apply to defects resulting from normal wear and tear, product misuse, after market product alterations, or failure to follow use and care instructions supplied with the product.

The warranty detailed above shall be in lieu of any and all other warranties. All other warranties, including implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose are hereby expressly disclaimed.

## GARANTIA EXPRESA DE DOS AÑOS

BABYBJÖRN garantiza al comprador consumidor original que este producto estará libre de defectos resultantes de material, diseño o mano de obra durante dos (2) años a partir de la fecha original de compra.

Si se descubre algún defecto dentro de seis (6) meses a partir de la fecha de compra, favor de llamar al vendedor minorista a quién se compró el producto, para hacer arreglos para el reemplazo del producto defectuoso. Si esto no resulta posible, favor de ponerse en contacto con BabySwede LLC., observando las instrucciones a continuación.

Si se descubre algún defecto después de seis (6) meses pero en un plazo máximo de dos (2) años a partir de la fecha de compra, favor de llamar a BabySwede LLC., al 866-424-0200. Se le dará un número de autorización para la devolución y se le pedirá que nos envíe el producto defectuoso, con franqueo pago (por Ud.), junto con la prueba de compra. Favor de enviar el producto a BabySwede LLC, 1157 Rockside Road, Cleveland, OH 44134.

Si BabySwede determina que el producto es defectuoso, a su propia opción BabySwede reparará o reemplazará el producto y lo devolverá al comprador, a cuenta de BabySwede.

Esta garantía se aplica solamente al material original defectuoso, o a defectos resultantes de imperfecciones. La garantía no se aplica a defectos resultantes del desgaste normal, uso incorrecto del producto, alteraciones al producto después de su comercialización, u omisión en seguir las instrucciones de uso y cuidado que se facilitan con el producto.

La garantía detallada arriba reemplazara toda y cualquier otra garantía. Por la presente se renuncia a todas las otras garantías, incluyendo las garantías implícitas de comerciabilidad o aptitud para un proposito en particular.





Exclusive distributor in USA and Canada:  
BabySwede LLC, 1157 Rockside Road, Cleveland, OH 44134, (866)-424-0200



# BABYBJÖRN®

Art. 040 • The mark BABYBJÖRN is protected by trademark registrations in several countries. US TM Reg. Nos. 1,385,135 and 3,754,760. • The parallel line design is protected by trademark registrations in the USA. US TM Reg. Nos. 3,633,483 and 3,633,482.

This product is protected by patent and design registrations in several countries. US Patent No. 7,937,786 and US Design Patent No. D653,938. • Travel Crib Light © BabyBjörn AB, 2005/2013. • © BabyBjörn AB • For more information, please contact [info@babybjorn.se](mailto:info@babybjorn.se) • © BabyBjörn AB, 2013. BabyBjörn AB, SE-330 10 Bredaryd, Sweden  
This product features the characteristic BABYBJÖRN parallel line design.

[www.babybjorn.com](http://www.babybjorn.com)

